

Bruks-
anvisning

Diskmaskin

Innehåll

Säkerhetsinformation	2	Ställa in och starta ett program	8
Produktbeskrivning	3	Program	9
Kontrollpanel	4	Underhåll och rengöring	10
Användning av produkten	5	Om maskinen inte fungerar	11
Användning av avhårdningssalt	5	Tekniska data	13
Användning av diskmedel och sköljmedel	5	Miljöskydd	13
Att ladda bestick och porslin	7	Installation	14

Med reservation för ändringar.



Säkerhetsinformation

Läs noga de bifogade instruktionerna före installation och användning av produkten. Tillverkaren kan inte hållas ansvarig för personskador eller skador på egendom som orsakats av felaktig installation eller användning. Förvara alltid instruktionerna tillsammans med produkten för framtida bruk.

Säkerhet för barn och handikappade



Varning Risk för kvävning, skador eller permanent invaliditet.

- Tillåt inte användning av produkten av någon med reducerad fysisk förmåga, reducerad mental förmåga eller avsaknad av kunskap om hur produkten används (detta omfattar barn). De ska övervakas eller instrueras vid användning av produkten av en person som ansvarar för deras säkerhet. Låt inte barn leka med produkten.
- Förvara allt förpackningsmaterial utom räckhåll för barn.
- Håll allt diskmedel utom räckhåll för barn.
- Håll barn och husdjur borta från produkten när luckan är öppen.

Installation

- Avlägsna all paketering.
- Installera och använd inte produkten om den är skadad.
- Installera och använd inte produkten på en plats där temperaturen understiger 0 °C.

Anslutning av vatten

- Kontrollera så att du inte skadar vattenslangarna.
- Använd endast nya slangar för att ansluta produkten till vattenkranen. Använd inte begagnade slangar.

- Innan du ansluter produkten till nya rör, eller till rör som inte har använts på länge, låt vattnet rinna tills det är rent.
- Den första gången du använder produkten ska du kontrollera att inget läckage förekommer.

Elektrisk anslutning



Varning Risk för brand och elektriska stötar.

- Produkten måste jordas.
- Kontrollera att produktens märkdata överensstämmer med din strömkälla. I annat fall, kontakta en elektriker.
- Använd alltid ett korrekt installerat, stötsäkert och jordat eluttag.
- Använd inte grenuttag eller förlängningssladdar.
- Kontrollera så att du inte skadar stickkontakten och nätkabeln. Kontakta servicecentret eller en elektriker för att ersätta en skadad nätkabel.
- Anslut stickkontakten till eluttaget endast i slutet av installationen. Kontrollera att stickkontakten är åtkomlig efter installationen.
- Dra inte i strömkabeln för att koppla bort produkten från eluttaget. Ta alltid tag i stickkontakten.

Använd

- Produkten är avsedd att användas i hushåll och liknande användningsområden som t.ex.:
 - Personalkök i butiker, på kontor och andra arbetsmiljöer
 - Bondgårdar
 - Av gäster på hotell, motell och andra typer av boendemiljöer
 - Miljöer av typen bed and breakfast.

Varning Risk för personskador föreligger.

- Ändra inte produktens specifikationer.
- Lägg knivar och bestick med vassa kanter i bestickskorgen med spetsarna neråt eller i horisontellt läge. Kontrollera att spetsarna inte sticker ut från undersidan av bestickskorgen.
- Lämna inte produktens lucka öppen utan att övervakas så att ingen faller över den.
- Sitt eller stå inte på luckan när den är öppen.
- Maskindiskmedel är farligt. Följ säkerhetsanvisningarna på diskmedelspaketet.
- Drink och lek inte med vattnet i produkten.
- Ta inte ur disken ur produkten förrän diskprogrammet är klart. Det kan finnas diskmedel på tallrikarna.

Varning Risk för elstötar, brand eller brännskador föreligger.

- Placera inga lättantändliga produkter eller föremål som är fuktiga med lättantändliga produkter i, nära eller på diskmaskinen.

- Spruta inte vatten eller ånga för att rengöra produkten.
- Produkten kan utsöndra het vattenånga om du öppnar dörren medan ett program är igång.

Serviceverkstad

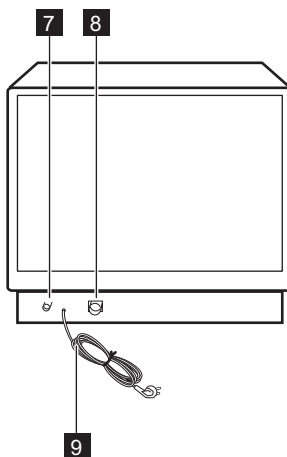
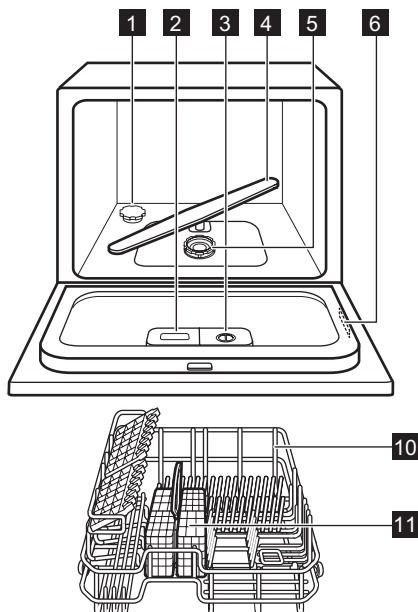
Endast kvalificerade personer får reparera eller utföra arbeten på produkten. Kontakta kundtjänst. Använd endast originaldelar vid reparationer och utbyten.

Avfallshantering

Varning Risk för kvävning eller skador.

- Koppla loss produkten från eluttaget.
- Klipp av strömkabeln och kassera den.
- Ta bort lucklåset för att hindra att barn eller djur stängs in i produkten.

Produktbeskrivning



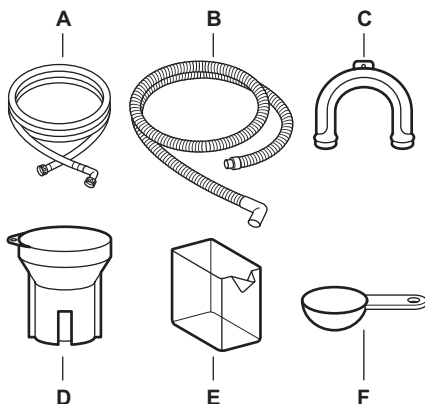
1 Saltbehållare

2 Diskmedelsfack

- 3** Spolglansfack
- 4** Spolarm
- 5** Filtren
- 6** Typskylt
- 7** Tilloppsslangens anslutning

- 8** Tömningsslangens anslutning
- 9** Nätkabel
- 10** Diskkorg
- 11** Bestickkorg

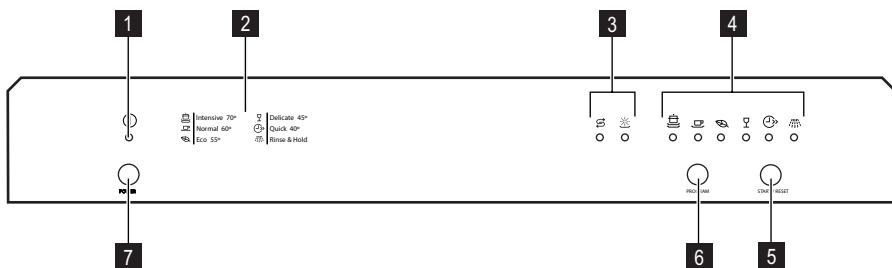
Tillbehör



- A) Tömningsslang
- B) Tilloppsslang
- C) Plaststöd för tömningsslang

- D) Salttratt
- E) Mått för sköljmedel
- F) Skedmått för diskmedel

Kontrollpanel



- 1** Kontrollampa för På/Av
- 2** Programguide
- 3** Indikatorlampor
- 4** Programindikatorer

- 5** Start/Återställ-knapp (**START / RESET**)
- 6** Programvalsknapp (**PROGRAM**)
- 7** Strömbrytare (**POWER**)

Indikatorlampor

	Saltkontrollampa. Tänds när saltbehållaren behöver fyllas på. När du har fyllt på behållaren kan saltkontrollampan fortsätta att lysa i några timmar. Detta inverkar dock inte negativt på produktens funktion.
	Kontrollampa för spolglans. Tänds när spolglans behöver fyllas på.

Användning av produkten

1. Fyll på disksalt i saltbehållaren.
2. Fyll på spolglans i spolglansfacket.
3. Fyll produkten med bestick, porslin och övrig disk.
4. Öppna vattenkranen.
5. Ställ in rätt program för typ av diskgoods och smutsgrad.
6. Fyll på rätt mängd diskmedel i diskmedelsfacket.
7. Starta programmet.

Användning av avhärdningssalt

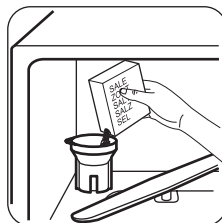
Hårt vatten innehåller en hög andel mineraler som kan skada produkten och ge dåliga diskresultat. Vattenavhärdaren neutraliserar dessa mineraler. Kontakta det lokala vattenverket för att få information om vattnets hårdhet där du bor.

 **Försiktighet** Använd bara specialsalt för diskmaskiner. Andra sorters salt kan skada produkten.

Fyll på saltbehållaren innan du startar ett diskprogram. Kvarblivet salt i produkten orsakar korrosion.

Fylla på saltbehållaren

1. Öppna saltbehållaren genom att vrida locket moturs.
2. Fyll saltbehållaren med 1 liter vatten (endast första gången som du ska fylla med salt).
3. Använd tratten för att fylla saltbehållaren med salt.



4. Ta bort eventuellt salt från saltbehållarens öppning.
5. Stäng saltbehållaren genom att vrida locket medurs.

 Det är normalt att vatten rinner över från saltbehållaren när den fylls med salt.

Användning av diskmedel och sköljmedel

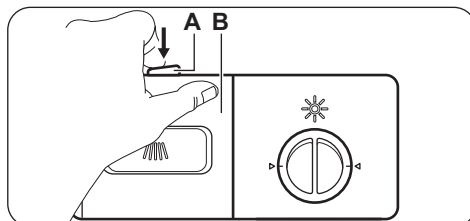
Användning av diskmedel

 **Försiktighet** Använd bara maskindiskmedel.

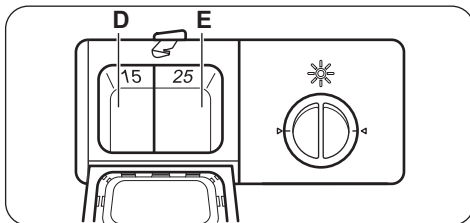
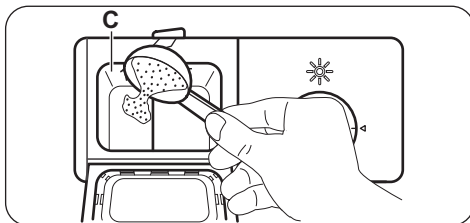
 För miljöns skull ska du inte använda mer diskmedel än vad som rekommenderas av diskmedelstillverkaren.

Fylla på diskmedelsfacket

1. Tryck på spärren (A) för att öppna diskmedelsfackets lock (B).



- Häll diskmedlet (ungefär 15 g) i diskmedelsfacket (C). Diskmedelsfacket har 2 delar, (D) och (E), som rymmer olika mängder diskmedel (15 g och 25 g). Lägg diskmedelstabletter i del (E) av facket.



- Stäng diskmedelsfacket. Tryck på locket tills spärren låses fast i rätt läge.
- Om diskprogrammet har fördisk, häll lite diskmedel (ungefär 3 g) på luckans insida.

i Diskmedelstabletter löses inte upp helt och hållet under korta diskprogram, och diskmedelsrester kan då bli kvar på disken efter programmets slut. Vi rekommenderar att du använder diskmedelstabletter med långa program.

Använda kombinerade disktabletter

Dessa produkter är diskmedel med kombinerade rengörings-, skölj- och saltfunktioner. Vissa typer av tabletter kan innehålla andra kemikalier.

När du använder tabletter som innehåller salt och sköljmedel behöver du inte fylla på saltbehållaren eller sköljmedelsfacket. Kontrolllamporna för sköljmedel och disksalt förblir tända när produkten är påslagen.

Ställ in spolglansdoseringen på läge 1.

Se till att tabletterna är anpassade efter vattnets hårdhet där du bor (se instruktionerna på produktförpackningarna). Kontakta det lokala vattenverket för att få information om vattnets hårdhet där du bor.

Använda diskmedel, salt och spolglans separat igen

- Fyll på saltbehållaren och spolglansfacket.
- Kör ett diskprogram utan disk.
- När diskprogrammet är färdigt, ställ in spolglansfackets läge.

Användning av spolglans

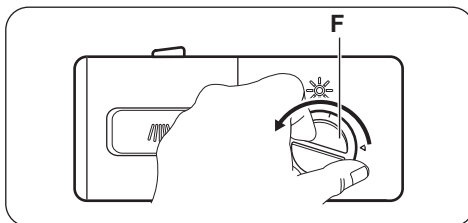
! **Försiktighet** Fyll inte på några andra produkter än spolglans i spolglansfacket. Det skadar produkten.

i När spolglans används kan disken torkas utan att det blir ränder eller fläckar.

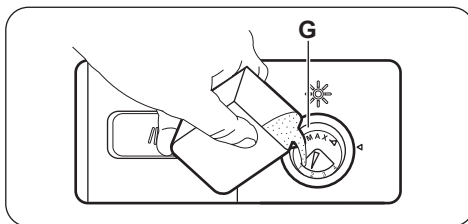
Spolglansfacket tillsätter automatiskt spolglans under den sista sköljningsfasen.

Fylla spolglansfacket

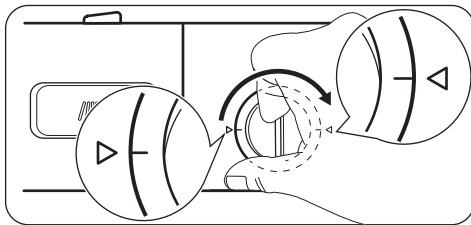
- Vrid locket (F) moturs och ta bort det.



- Fyll på spolglans i spolglansfacket (G). Märkning- en "Max" anger den maximala nivån.



- Torka upp eventuellt utspild spolglans med en absorberande trasa så att det inte bildas för mycket skum under nästa diskprogram.
- Sätt på locket igen och vrid det medurs tills det låses fast. Kontrollera att markeringarna på locket är i linje med markeringarna på spolglansfacket.



Justera doseringen av spolglans

Fabriksinställning: läge 4.

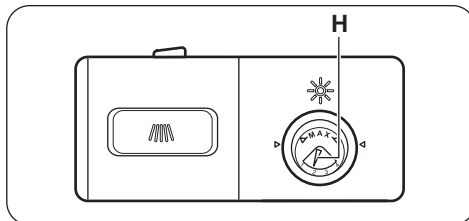
Du kan ställa in doseringen av spolglans mellan läge 1 (lägsta dosering) och läge 4 (högsta dosering).

Att ladda bestick och porslin

Råd och tips

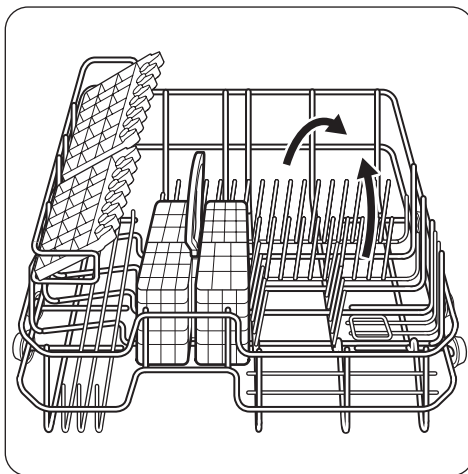
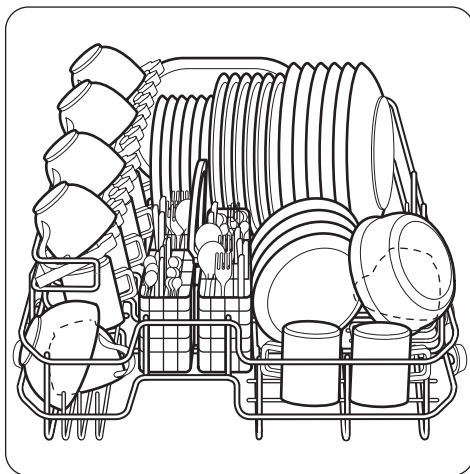
- Placera inte föremål i produkten som kan absorbera vatten (svampar, disktrasor).
- Ta bort alla matrester från disken.
- Blötlägg inbrända matrester på disken.
- Placera ihåliga föremål (till exempel koppar, glas och kokkärl) med öppningen nedåt.
- Se till att vattnet inte samlas i behållare eller skålar.
- Se till att bestick och diskgoods inte fastnar i varandra.

Vrid på doseringsväljaren (H) för att öka eller minska doseringen.



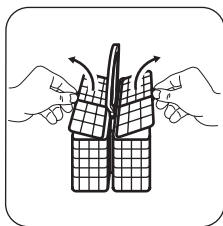
- Se till att glas inte vidrör andra glas.
- Lägg små föremål i bestickkorgen.
- Blanda skedar med andra bestick så att de inte fastnar i varandra.
- När du har lagt föremålen i diskorgen, se till att vattnet kan komma åt alla ytorna.
- Kontrollera att lätta föremål inte kan flytta på sig.
- Vattendroppar kan samlas på plastföremål och te-flonpannor.

Fylla diskkorgen



Pinnraderna i diskkorgen kan fällas ned för att ge plats åt kastruller, pannor och skålar.

- i** Blanda skedar med andra bestick så att de inte fastnar i varandra.



Bestickkorgen har 2 galler som du enkelt kan ta bort.

- !** **Försiktighet** Kontrollera att spolarmen kan röra sig fritt innan ett program startas.

Ställa in och starta ett program

Starta programmet

1. Stäng produktens lucka.
2. Öppna vattenkranen.
3. Tryck på strömbrytaren för att aktivera produkten.
 - Kontrollampen för På/Av tänds.
 - Kontrollampen för programmet Eco 55° tänds.
4. För att ställa in ett annat program, tryck på programknappen tills kontrollampen för det önskade programmet tänds.
5. Tryck på knappen för att starta programmet.

- Programmets kontrollampa börjar att blinka.

Avbryta ett program

1. Tryck på Start/Återställ-knappen.
 - Programmets kontrollampa slutar blinka.
2. Tryck på Start/Återställ-knappen igen. Programmet fortsätter från den punkt där det avbröts.
 - Programmets kontrollampa börjar blinka.

- i** När du avbryter ett program hörs en ljudsignal tills du trycker på knappen Start/Återställ för att fortsätta programmet.

Avbryta programmet

1. Håll Start/Återställ-knappen intryckt.
 - En första ljudsignal hörs, som signalerar att programmet har stoppats.
 - En andra ljudsignal hörs, som signalerar att programmet har avbrutits.
2. Släpp Start/Återställ-knappen.

 Kontrollera att det finns diskmedel i diskmedelsfacket innan du startar ett nytt program.

Program klart

När programmet är klart avges en återkommande ljudsignal i ungefär 8 sekunder. Programmets kontrollampa slutar blinka.

1. Tryck på strömbrytaren för att inaktivera produkten.
2. Stäng vattenkranen.

-  • Låt disken kallna innan du plockar ut den ur produkten. Varm disk kan lätt skadas.
- Det kan finnas vatten på sidorna och på produktens lucka. Rostfritt stål kallnar snabbare än disken.

Program

Program	Smutsgrad Typ av tvättmängd	Program beskrivning	Varaktig- het (min.)	Energi (kWh)	Vatten (l)
 Intensiv 70°	Hårt smutsad disk Porslin, bestick, kastruller och pan- nor	Förtvätt Huvuddisk 70 °C Sköljning Torrt	145	0.94	11
 Normal 60°	Normalt smutsad disk Porslin, bestick, kastruller och pan- nor	Förtvätt Huvuddisk 60 °C Sköljning Torrt	125	0.70	8.4
 Eko 55° ¹⁾	Normalt smutsad disk Porslin och bestick	Förtvätt Huvuddisk 55 °C Sköljning Torrt	170	0.63	8.4
 Skonsam 45°	Normalt eller lätt smutsad disk Finporslin och glas	Huvuddisk 45 °C Sköljning Torrt	75	0.48	6.8
 Snabb 40° ²⁾	Nyligen nedsmutsad disk Porslin och bestick	Huvuddisk 40 °C Sköljning	30	0.30	6

Program	Smutsgrad Typ av tvättmängd	Program beskrivning	Varaktig- het (min.)	Energi (kWh)	Vatten (l)
 Sköljstopp ³⁾	Alla	Kall fördisk	14	0.01	2.1

1) Detta är normalprogrammet för testinstitut.

2) Med detta program kan du köra en disk med ny smuts. Det ger gott diskresultat på kort tid.

3) Använd detta program för att snabbt skölja disken. Detta hindrar att matrester fastnar på disken och dålig lukt sprider sig utanför produkten.

Använd inte diskmedel för det här programmet.

Information till provanstalter

Skicka ett e-postmeddelande för all nödvändig information om prestandatest:

info.test@dishwasher-production.com

Anteckna serienumret (SN) som står på typskylten.

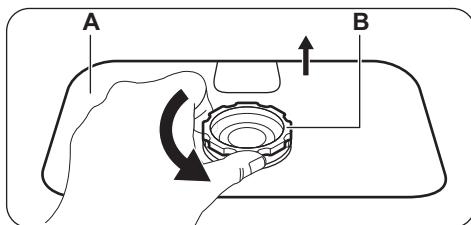
Underhåll och rengöring

Ta loss och rengöra filtren

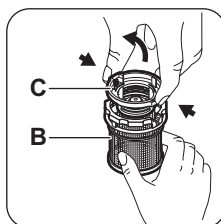
! Varning Stäng av produkten och koppla bort den från eluttaget före underhåll.

i Smutsiga filter och igensatt spolarm försämrar diskresultaten. Kontrollera regelbundet och rengör dem vid behov.

1. Vrid det fina filtret (B) moturs och ta ut det från huvudfiltret (A).



2. För att avlägsna grovfiltret (C), håll fast det fina filtret ordentligt (B) och tryck på grovfiltrets två sidor (C).
3. Dra ut grovfiltret (C) ur det fina filtret (B).



4. Tvätta de två filtren ordentligt med vatten och en borste.
5. Avlägsna huvudfiltret (A) och tvätta det ordentligt med vatten.
6. Sätt tillbaka huvudfiltret (A) i dess ursprungliga läge. Kontrollera att det sitter ihop ordentligt.
7. Sätt grovfiltret (C) i det fina filtret (B). Kontrollera att de sitter ihop ordentligt.
8. Sätt det fina filtret (B) i huvudfiltret (A) och vrid medurs tills det låser fast.

! Försiktighet Använd inte produkten utan filter. Kontrollera att filtren är rätt monterade. En felaktig placering av filtren orsakar dåliga diskresultat och skada produkten.

Rengöring av spolarmen

Ta inte bort spolarmen.

Om hålen i spolarmen är igensatt, ta bort smuts med en vasst föremål.

Rengöring av utvändiga ytor

Rengör maskinens utvändiga ytor och kontrollpanelen med en mjuk, fuktig trasa

Använd bara neutrala rengöringsmedel.

Använd inte produkter med slipeffekt, skursvampar eller lösningsmedel (t.ex. acetone).

Om maskinen inte fungerar

Produkten startar inte eller upphör att fungera.
Prova först att hitta en lösning på problemet (se tabellen). Kontakta kundtjänst om du inte kan lösa problemet.

Vid vissa fel visas larmkoder:

Programmets kontrollampa "Sköljstopp" blinkar mycket snabbt.
En återkommande ljudsignal hörs i ungefär 30 sekunder.

Produkten fylls inte med vatten.

Programmets kontrollampa "Skonsam 45°" blinkar mycket snabbt.
En återkommande ljudsignal hörs i ungefär 30 sekunder.

Översvämningsskyddet är aktiverat.



Varning Stäng av produkten innan du utför kontrollerna.

Problem	Möjlig orsak	Möjlig lösning
Programmet startar inte.	Stickkontakten sitter inte ordentligt i eluttaget.	Sätt i stickkontakten.
	Luckan är öppen.	Luckan är öppen.
	Säkringen i säkringsskåpet är skadad.	Byt ut säkringen.
Produkten fylls inte med vatten.	Vattenkranen är stängd	Öppna vattenkranen.
	Vattentrycket är för lågt.	Kontakta berörd myndighet.
	Tilloppsslangen är inte rätt ansluten.	Kontrollera att anslutningen är korrekt.
Produkten tömmer inte ut vattnet.	Tilloppsslangen är skadad.	Kontrollera att tilloppsslangen inte är skadad.
	Tömningsslangen är inte rätt ansluten.	Kontrollera att anslutningen är korrekt.
	Filtren är igensatta.	Kontrollera att filtren är rena.
	Diskhon är igensatt.	Kontrollera att diskhon töms ordentligt. I annat fall, kontakta en rörmokare.

Problem	Möjlig orsak	Möjlig lösning
Översvämningsskyddet är aktiverat.		Stäng vattenkranen och kontakta kundtjänst.

Sätt på produkten efter kontrollen. Välj och starta programmet på nytt.

Kontakta kundtjänst om problemet uppstår igen.

Kontakta kundtjänst om andra felkoder visas på displayen.

Information som kundtjänst behöver finns på typskylten. Anteckna denna information:

– Serienummer (SN.)

Diskresultat och torkning är inte tillfredsställande.

Problem	Möjlig orsak	Möjlig lösning
Disken är inte ren.	Programmet är inte lämpligt för diskgodset och smutsgraden.	Kontrollera att det valda programmet passar diskgodset och smutsgraden.
	Diskkorgen har inte fyllts på korrekt, vattnet nådde inte alla ytor.	Fyll diskkorgen på rätt sätt.
	Spolarmen kan inte rotera fritt eftersom disken har placerats felaktigt.	Kontrollera att disken inte har placerats så att den blockerar spolarmen.
	Filtren är igensatta.	Kontrollera att filtren är rena.
	Filtren är felaktigt ihopsatta eller installerade.	Kontrollera att filtren är korrekt ihopsatta och installerade.
	För lite eller inget diskmedel alls har använts.	Kontrollera att tillräckligt mycket diskmedel används.
Kalkfläckar på diskgodset.	Saltbehållaren är tom.	Fyll på disksalt i saltbehållaren.
	Locket till saltbehållaren är inte stängt ordentligt.	Kontrollera att locket till saltbehållaren är stängt ordentligt.
Det är ränder, mjölkaktiga fläckar eller en blåaktig beläggning på glas och porslin.	Spolglansdosen är för hög.	Minska spolglansdoseringen.
Torkade vattendroppar på glas och diskods.	Spolglansdosen är för låg.	Öka spolglansdoseringen.
	Diskmedlet kan också vara orsaken.	Använd en annan typ av diskmedel.
Disken är våt.	Du har valt ett program utan torkning.	Ställ in ett program med torkfasen.
Disken är våt och glanslös.	Spolglansfacket är tomt.	Fyll på spolglans i spolglansfacket.

Tekniska data

Mått	Vikt	550 mm
	Höjd	438 mm
	Djup	500 mm
Elektrisk anslutning	Se typskylten	
	Nätspänning	220-240 V
	Frekvens	50 Hz
Vattentryck ¹⁾	Min	0.03 MPa
	Max	1 MPa
Kapacitet	Kuvert	6
Strömförbrukning	Standby-läge	1.90 W
	Av-läge	0.10 W

1) Anslut tilloppsslangen till en vattenkran med 3/4-tums rörgänga.

Miljöskydd

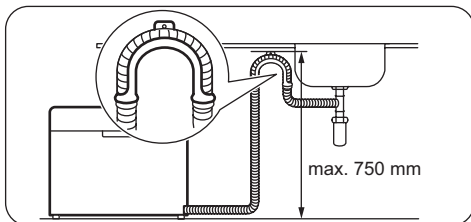
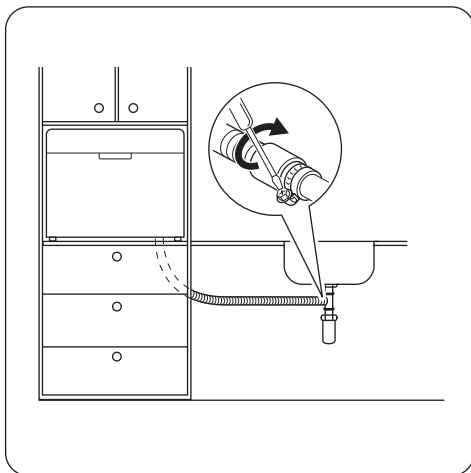
Symbolen  på produkten eller emballaget anger att produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in på uppsamlingsplats för återvinning av el- och elektronikkomponenter. Genom att säkerställa att produkten hanteras på rätt sätt bidrar du till att förebygga eventuellt negativa miljö- och

hälsoeffekter som kan uppstå om produkten kasseras som vanligt avfall. För ytterligare upplysningar om återvinning bör du kontakta lokala myndigheter eller sophämtningstjänst eller affären där du köpte varan.

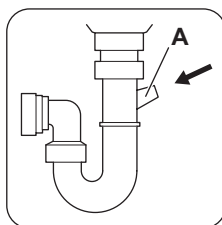
Återvinn material med symbolen . Återvinn förpackningen genom att placera den i lämpligt kärl.

Installation

Avloppsanslutning



Anslut tömningsslangen till ett avloppsrör som är minst 40 mm i diameter
Placera tömningsslangen direkt i diskhon. Använd det särskilda plaststödet
Tömningsslangen måste sitta mindre än 750 mm från produktens botten för att förhindra problem under tömningsfaserna.
Lossa diskhons propp när produkten tömmer vatten för att förhindra att vattnet rinner tillbaka in i produkten.
Förlängningen till tömningsslangen får inte vara längre än 2 m. Den invändiga diametern får inte vara mindre än slangens diameter.



Ta bort plastmembranet (A) om tömningsslangen ansluts till en diskhops vattenlås. Om membranet inte avlägsnas kan matrester ansamlas och täppa igen tömningsslangens förbindning.

[illegible]



www.electrolux.com/shop

